Arrpa' anaret ãllohuen allpon derechos ñeñt ẽ'ñe po'ñoch yocop ñeñtcha' atet ~yepã'yena allohueney acheñeneshay ama't errapãren arr patsro

Ahuat ãñ fecha 10 de diciembre 1948 ñeñt Åsamblea General de las Naciones Unidas, ñetpa' quellquët ora allpon derechos ñeñt ẽ'ñe po'ñoch yocop allohuenacpay acheñeneshay ama't errapãren arr patsro. Allochñapa' orrtachet añ ñoñets ñeñt ãtet ãnaret đerechos; ñeñtpa' ñeñtãra orrtetsa arr añ paptlo. Allempo o' orrtachet añ papell ñapa' otyesan ora allohuen anetsochno ñeñt õrrtatene Naciones Unidas, tõrretepa' attoch epa'hua añ ñoñets errapãren arr patsro. Orrtachetepa' erracmañen allcha' lleya'yeset ora allpon pa'namen acheñenesha' arr patsro. Namã yechatyesetepa' añ derechos ora allpon escuelachno ñamã ora allohuen anetsochno ama't erroteneta po'gobiernoret.

#### Ñeñt ~ñanom

Yapa' yeñoteñ ñerra'm yemneñ o'ch yeychena e'ne cohuen ane patsro, ama yemnene o'ch enalleta nentcha' yepatare'tene' nent ~yocten ya; namía nent cha' ya'mcha'nochtana'tenaya ama yemnene o'ch orrta.

Ñerra'm yemneñ o'ch e'ñe pocte' es yepãnna'ta ñamã ñerra'm yemneñ o'ch e'ñe cohuen mueche't ÿeychena añe patsro, añ poctetsa o'ch yeñotua. Attõ ye'ñalletyesa arr patsro e'ñe attêcma cohuen yesherbã'yen allohueney ñeñtey yecha'yetsa añe patsro, amach eñalle ñeñt ~atsenatpo' entenet.

Namā allohuenacpay nentey arromnatey e'ne attecma enall nent otenet derechos nentcha' e'ne cohuen yocshatene' ane patsro. Nentpa' ama't eseshapa' amach puerratamperryeto ama't errponana. Tarrana yenoten ahuatoten nera'm esempo achenensha'pa' ama esoye enchete'te an derechos, netpa' errotuanen pa'yesete't po'potantan nent tsena'tenet. Nentpa' yenoten yeyochro ama apapahuoyaye. Nama yenoten an atarr cohuen allohuenacpay nerra'm chap allempo allohueney e'ne cohueno'tsa'yeney arr patsro. Tarro'mar nerra'm atet yocsha'yena arr patsro amach es ya'mcha' nochtana'tenaye, amach enalle nent cha' yemuerochtatene'. Ama't allempo es yenos po'pon nent cohuen yenten ya, amach enalle nent cha' yote' eso'marte' penen po'pon cotapnats. Nerra'm yapa' yame'nena po'pon nent cohuen yenten ya amach enalle nent cha' yepatare'tene'.

Ñeñt ő'mar yeñoteñ e'ñe pocte' o'ch yene' ñoñets attőch yeñotatanna'tyena ora allpon añ derechos attőch allohueney e'ñech cohuen yentannena allochñapa' amach eñalle acheñ ñeñt ~amuerocĥtatarettetsa. Allochñapa' amach orrtateneto atparñats ñeñt ~atet~amuerochtatarettenet.

Nama yeñoteñ e'ñe pocte' e'ñech cohuen yamo'tstannena po'poñ acheñenesha' ñeñt ÿecha'yetsa po'poñ anetso'mar arr patsro.

Nama yenoten allohuen allpon pa'namen anetso'marnesha' nent orrtatene nent otenet Naciones Unidas, netpa nenta e'ne cohuen entenet net. Nento'mar net nenet nonets all quellco atto allohueney arromnatey nentey enalletyetsa arr patsro e'nech attecma cohuen yesherba'yen nama allohuenacpay attecma enall nentotenet derechos attoch e'ne cohuen yocsha'yena arr patsro allohueney ama t coyaneshohuen. Nent o'mar netpa' an e'nenet o'ch orrtatenet nent ochuen sherbets allohuenacpay acheneneshay arr patsro. Allochnapa' attoch allo'na yesen yenpanna'tnomtsa attoch yocsha'yena e'ne cohuen arr patsro o'ch yechyen nentoyena nama amach enalle nent amcha 'nochtana 'tenaye, e 'nech cohueno 'tsa 'yeney.

Ñamã yeñoteñ allohuen pa'namen anetso' marnesha' ñeñt "orrtatene' Naciones Unidas ñetpa' net po'ñoñ attôch tôrra'yeset attôch ame'ñachet allohuen acheñenesha' ñeñt erraparo'tsa'yenet añ patsro, allochñapa' attôch e'ñech cohuen entuenet añ derechos ñamet; ñeñtpa' allohuenacpuet e'ñech cohueno'tsa'yenet.

Nama yeñoteñ nerra'm po'noch e'nech cohuen yetsotuer e'ne atet yene' yeñon an poctetsa o'ch yenotatanna'ta an derechos nent ~allohuenacpay allochnapa' e'nech cohueno'tsa 'yeney.

Ñeñtő'mar tẽ'pa'

ASSAMBLEA GENERAL ñeñtãra Naciones Unidas arrpa' orrtatenet

ORA ALLPON DERECHOS NENT ALLOHUENACPAY NENTEY PA'NAMENEY ACHENENESHAY. Allochñapa' attôch allohuen chocmach yeyerpa'yena allohuen derechos nent "aquellcarettetsa arr. Nama chocma yeychach po'potantañ attôch netpa'cho'ña e'nech cohuen amcha na'tpo' entuenet namet an derechos. Allochñapa' attôch ama't erracmanen arr patsro enotueretcha' an derechos nama po'noch atetcha' cohuen yemorrentanna'tuerra. Nentpa' attepa'ch perra arr yepatsno ama't nama ora erraparen po'potantañ anetso'mar arr patsro. Attepa'ch perra allohuen anetso'marnesha' nent orrtatene' Naciones Unidas ama't nama po'potantañ nent yenpuenet net. Allpon derechos nent yechyen attôch e'nech cohuen yeycha'yena arr patsro nentpa' anechno:

# Cotapnats 1.

Allohueney ñeñtey arromñatey attő ye'ñalletyesa arr patsro e'ñe attêcma cohuen yesherbã'yen.

Ñamã yechyen allpon derechos attõch e'ñech cohueno'tsa'yeney arr patsro. Ñamã allohuen attēcma yechyen alloch yoctāpe' chyen cohuen ñamã yeñotyen yeyochro ñeñt ē'ne pocte' enten acheñenesha' ñamã neñt āma pocteye' enteneto. Yeñoteñ añ poctetsa e'ñe yemo'nasheñ yepānnena ama't ora allohuen allpon acheñenesha' ñeñt ãne patsro'tsa'yeney.

#### Cotapnats 2.

Ora allohuen allpon acheñenesha' ñeñt ~añe patsro'tsa'yen, attecma echyenet añ derechos attoch e'ñe cohuen yecha'yenet arr patsro. Allohuenet attecma echyenet añ derechos ama't erra'tsente' po'mreñtsoret penet, ñama ama't errotena orrtenet, ama't quelluareret ama't ñama ñeñt ~ huallama'tareret, ama't coyaneshohuenet attecma echenet añ derechos. Ñama ama't erra'tsente' ñeñt ~po'yomporer penet ñama ama't erra'tsen cotape'chyenet ñeñt ~cohuen entyenet po' gobiernocop ama't po'poñ poctapñar e'ñe attecma echenet añ derechos ñeñt ~allohuenacpay ñeñtey arromñatey arr patsro.

Ama't ñeñt ~huocchañetets arr patsro, ñeñt ~ama es echyetso arr patsro ñeñt ~ama esoye' enteneto, ñetpa'cño'ña e'ñe attecma echenet añ derechos ñeñt ~allohuenacpay ñeñt ey arromñatey. Ñamã attecma echenet añ derechos ama't erra'tsena anets all yecha'yenet ñamã ama't erroten po'gobierno echenet all pa'netsro. Ama't po'gobierno amcha'nochtana'tanetañ amapa' e'ñe cohueno'tsa 'yenet e'ñe attecma echenet añ derechos ñeñt ~allohuenacpay ñeñtey arromñatey arr patsro.

# Cotapnats 3.

Allohueney yechen derecho o'ch yocrrena arr patsro amach eñalle ñeñtcha' amīcha'nochtana'tenaya. Elloña eñall ñeñtcha' yemoñenaya.

#### Cotapnats 4.

Ama't puesheñarraya acheñey amach ataruasatareteye e'ñe attã. Amuepa'ch pomueñeto acheñ ñeñtcha' taruasatenet e'ñe attã, ama't errotena.

#### Cotapnats 5.

Ama't puesheñarra amuepa'ch amuerochtataretteno ene attã, amach atserrparetteneto atet ñerra 'mrratë' berr atserrpenet.

#### Cotapnats 6.

Ora allpon leyes ñeñt ~anaretë'tyetsa allohuen acheñeneshacop ñeñtpa' ñeñtcha' a'poctatyenahuet ama't puesheña'ttset ñerra'm esempo echyenet problema.

## Cotapnats 7.

Amach eñalle acheñ ñeñtecop ama sherbeno añ leyes ñeñt "atet "anaret". Attecmach yenpuenana ama't allohuen acheñenesha', amach eñalle acheñ ñeñt ama amorrentareteyaye. Ñama añ derechos ñeñt "aquellcaret arr, ñeñtpa'cho'ña attecmach allohuenacop ñeñtcha' moñenaya ama 't erra'tsena acheñer ñerra'm esempo eñall ñeñtcha' puerratampsahuetañ añ derechos.

# Cotapnats 8.

Ñamã ñerra'm esempo esesha'pa' mueneneñ o'ch puerratampsan acheñenesha' añ derechos ñetpa' e'ñe pocte o'ch e'nenet autoridades ñeñtcha' a'poctaterrahuet ñeñt ~atet anaret po'leyes ñama po'constitución.

## Cotapnats 9.

Amuepa'ch arrmataretteno acheñ e'ñe attã. Amuepa'ch yottampesyeneto acheñ e'ñe attã. Amuepa'ch mueño ' teneto acheñ bachayo allcha' muerochtena.

# Cotapnats 10.

Ñamã allohuen acheñenesha' ama't esesha' ñerra'm esempo otteñe'charettena ñapa' echenancha' derecho o'ch a'poctater ñoñets e'ñe cohuen juezesho. Juezpa' e'ñech cohuen o'ch eñoch ñerra'm po'ñoch atet õ' põhua. Amach e'ñe attã atserrpeñeto. Ñamã ñeñt õtteñe'charettetsa juezpa' o'ch eñotach ñeñt ~derechos echen ñamã ñeñt ~po'deberes. Amach es a'nahua o'pateñeto ama't puesheñarra acheñ.

#### Cotapnats 11.

Namã ama't esesha' ñeñt ~otteñe'charettetsa allo'tsen autoridades, amuepa'ch ahuen otatsteto autoridades añ acheñ po'ñoch atet õ' põhua. Añcha' ñanom e'mñochetepa' ñeñtcha' yenpuene' ñeñt ~otteñe'charettetsa. E'ñech cohuen acopã eñochet po'ñochte' atet~o' põhua. Neñtpa' atetcha' penet allo'tsa'yen shonte' acheñenesha', amuepa'ch a'nahua o'pateñeto.

Nama añecpuepa'ch coñchachet acheñ ñeñt "atpare'tene' ñoñets ñeñt "atet"anaret"e'ñe allempo.
Nama ñeñt "atet"anaret "ñeñtcha' atet coñchachet acheñ ñerra'm atpare'chet añ ñoñets ñeñt "atet"
anaret "ñeñtach coñchachet allempo. Amuepa'chña añe'na coñchateñeto acheñ ñeñt "ahuatoteñ atet"
petsa allempo ama eñalle ley ñeñt "otets atetcha' sepa. Nama añach coñchatenet ñeñt "
atpare'tene ley e'ñe atet "anaret". Amachña añe'na coñchateneto aton ñeñt "ama atteye' anarettena
allempo atpare'tena.

#### Cotapnats 12.

Namã nent ~e'ne yocpa atet~nerra'm yepaquell namia yamo'tsesha' nent ~parro yeychena namã allohuen nent ~yechen nentpa' e'ne yocpa. Po'potantanpa ama pocteyaye o ch be'tõset attõch o'patapretenyet nent ~e'ne yo. Namã amach asasaretpahuoyayye, namã amach asochatse'tpahuoyayye. Namã allohuen nent~asasarettetsa e'ne attã namã nent ~asochatse'tarettetsa e'ne attã, netpa' echenet derecho o'ch monenanet an ley nent ~atet~anaret.

## Cotapnats 13.

Ñamã allohuen acheñenesha' echenet derecho o'ch chope'chyeset ama't erra sechyenet allohuanen puen Estado alí yechenet.

Ñamã echenet derecho ñerra'm monenet o'ch salerret ama't erra'tsena Estadot ãma't ñerra'm muenenet o'ch salerret ama't ñet pue'stadotpa e'ñe pocte'. Ñamã echenet derecho o'ch chacherret pue'stado ñerra'm esempo monenet.

## Cotapnats 14.

Ñamã ñerra'm esempo amuerochtataretta ama't puesheñarra e'ñe attã poctãpho'maret ñetpa' echenet derecho o'ch yeterret, ahuerret po'pon anetso allcha' agaparetterret e'ñe cohuen.

Tãrraña ñerra'm acoñchatarettet tãrro'mar o' muetset acheñ amapa' atpare'tet po'poñ leyes amapa' añ derechos ñeñt ~nen Naciones Unidas ñerra'm ñeñtecop acoñchatarettet amach agaparetteto po'poñ anetso.

#### Cotapnats 15.

Nama allohuen acheñenesha' echenet derecho ñeñtcha' pa 'netser penet.

Ñamã amach errotēnot puerratampseto acheñ po'derecho atto pa'netser penet. Tarraña ñerra'm esesha' mone' o'ch yecha'huerret po'poñ anetsro ñeñtcha'pa'netser perr allempoteñ ñeñtpa' e'ñe pocte' ñeñtpa' po 'derecho.

#### Cotapnats 16.

Ñamã allohuen acheñ ñeñt "po'nare' ñerra'm muenen o'ch sena'ta ñamã coyanesha' ñerra'm muenen o'ch some'ta, ñeñtpa' e'ñe pocte' ñeñtpa' po'derecho. Pocte' o'ch yoranna'tet attoch chemere'tet. Ama't esesha' muenats e'ñe pocte ama't erra'tsente' po'mreñtsoret penet, ama't erra'tsente' ñeñt "pa 'netser penet, ama't erra'tsente' po'yomporer penet. Ñamã coyanesha' attecma echenan derechos ñeñt "echen yacmanesha' ñerra'm esempo o'ch some'ta. Ñama allponmat yoranna'tet coyanesha'pa' ñeñtecma derechos echen ñamã ñerra'm sannerretpa' coyanesha'pa' attecma echenan derechos.

Tarraña ñerra'm esesha' ama muenenaye o'ch yoran po'psheñeñ ñeñtcha' puerrollar pã' amapa yacma ama mueno ñeñtcha' puetapor pã', pamo'mte'pa' amach errotenot apano po'psheñeñ yacma e'ñe ña po'huamencot ñerra'm coyanesha' ama mueneñe.

Namã ñeñt ~yechetsa parro pa'pacllo ñeñt ~pamo'tsna'tar pãnnena ñeñtpa' e'ñe pocte' atet ~yeychen arr patsro. Neñto'mar ñeñtpa' gobiernocop o'ch cohuampenan allohuen familias ñeñt ~parro yecha'yenet.

# Cotapnats 17.

Ñamã allohuen acheñenesha' echenet derecho o'patetepa' ñeñt ~e'ñe ñocmuet, atet ñerra'm pa'paquell, po'patseñ, payara. Ñamã e'ñe pocte' o'ch o'pataprecha po'potantañ ñeñt ~parrocma taruasa'yenet.

Namã ama aprratampespahuoyaye e'ñe attã ñeñt ~yo'patena ya atet~ñerra'm yepaquell, yepatseñ, yayara.

## Cotapnats 18.

Ñamã allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch cotãpe'chyenet ñeñt e'ñe cohuen entenet ñet pueyochreto. Ñamã allohuen acheñpa' echenet derecho o'ch po'yomporer peñet ñeñt e'ñe cohuen entenet ñet. Ñamã ñerra'm esempo muenenet o'ch po'poñet po'yompor-ret, ñeñtpa'cho'ña e'ñe nocpuet po'derecho. Ñamã e'ñe pocte' o'ch apcha'yenet epuet po'potantañ ñeñt

~parrocma ame'ñenet. Ñamã e'ñe pocte o'ch yechatyesan po'potantañ ñeñt ~muenene' o'ch eñoteret ñamet. E'ñe pocte' o'ch etsoteñet ora attoch sherbeñet po 'yompor-ret.

## Cotapnats 19.

Namã allohuen acheñenesha' ama't erra tsena acheñer echenet derecho o'ch serrpare'tatanna'tyeset ñeñt ~atet čotăpe'chyenet ñet ñeñt ~cohuen entyenet ñet. Amach e'moñe'tareteye atto yapa yocten añ derecho. Namã e'ñe pocte' o'ch e'nyenet attoch eñoteret erra'tsente' cotăpñatser ñeñt ~cohuen entyenet ñet. E'ñe pocte' o'ch agapyenet añ cotăpñatser pueychateña, ñamã e'ñe pocte' o'ch eñotachet po'potantañ ñeñt ~atet~pena añ cotăpñats. Ama't errotenot eñotachet po'potantañ acheñ, ñeñtpa' e'ñe pocte' ama't po'quellcot ama't radiot ma't errotenota. E'ñe pocte' o'ch chapatyeset ñeñt ~cotăpñats po'poñ anetso'mar.

#### Cotapnats 20.

Namã allohuen acheñenesha' echenet derecho o'ch apcha'yenet ora allohuen ñeñt ~parrocma ame'ñenet ñerra'm e'ñe cohuen mueche't serrpare'tanna'tyenet añ poctapñet.

Nerra'm esesha' ama muenenaye o'ch cotăpe'chet e'ñe parrocma po'potantañ poctăpñet, ama pocteyaye ñerra'm po'potantañ po'huamencotětpa' o 'ch ame 'ñatateñet ñeñt ñet poctăpña.

## Cotapnats 21.

Ñamã allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch cotăpe'chatyeset ñeñl pa'mčha'taretẽrneshet. Ñamã allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch votet añecop ñeñtčha' sherbãts gobiernocop.

Namã allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer ñeñt ~muenene o'ch taruasapretan gobierno allohuenet e'ñe attecma echyenet derecho.

Ñamã erra'tsentë' cotăpñatser ñeñt ~cohuen enten acheñenesha' ñerra'm shonte' acheñ ñeñt atet muenenet, atetcha' perra po'gobierno. Ñamã attoch eñochet este' po'ñoch muenen allohuen acheñenesha' eñalletepa'ch elecciones ama t errotenotă; allcha' vota'yenet añecop ñeñt ~e'ñe cohuen entyenet ñet. Ñamã ñeñtpa' e'ñech a'nahua vota'yenet attoch po'potantañpa' amach errotenot po'huamencoteye' votatenaneto ñeñt ~atet muenenet ñet. Ñamã allohuen acheñenesha' e'ñe pocte' vota'yeset añecop ñeñt ~cohuen entyenet ñet.

### Cotapnats 22.

Allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch agapueñet seguridad social ñeñt ~atet ÿenpuenanet po'gobierno ñerra'm esempo machayotã es pasahuet. Allochñapa' attõch amach tama penca'yeneto, e'ñech attēra cohuen orrtatyenet. Ñehua, ama't erra'tsena anetser a'poctatenan pa'cheñeneshar añ derechos ñeñt ~otenet seguridad sociales.

#### Cotapnats 23.

Ñamã allohuen acheñenesha' ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch taruasa'yeset attõch gana'yeset quelle. Ñamã e'ñe pocte' erra'tsentẽ' taruas muenenet allcha'ña taruasa'yenet. Ñamã ñeñt~taruasatenahuet e'ñepa'ch cohuen apa'yesanet allcha' taruasatyesanet. Ñamã amuepa'ch huañapeseto po'taruaset attõch amach pallteneto quelle.

Namã allohuen ñeñt attēcma taruasa yetset allponeshacmuetepa'ch gana'yenet quelle. Arepa'ch eñalle ñeñt ama amorrentareteyaye.

Ñamã allohuen ñeñt "taruasets atsa'tatarettetepa'ch allpon ñeñt "poctetsa allochñapa' attöch cohuen yecha'yenet pamo'tseshohuen amach tama penca'yeneto puepallteñotet. Ñerra'm allpon gana'yenet ama alcanseno attoch yora'yeset ñeñt allpon pallta'yenet eñalletepa'ch seguridad social ñeñtcha' yenpa'yenahuet.

Ñamã allohuen ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch parrocmatet epuet sindicato ñeñtcha' moñenahuet ñeñt ~e'ñe ñocpueta all taruasa'yenet.

# Cotapnats 24.

Namã allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenet derecho o'ch amesa'yenet allpon horas ñamĩa allpon yet. Amach ellapenete'tẽ arepenete'tẽ taruasatset. Namã amesyesetepa'ch allponmat ñeñt vacación, atsa'tatarettetepa'ch ama't allponmat echenet vacación.

## Cotapnats 25.

Ñamã allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenet derecho o'ch echyenet allpon attõch yecha'yenet cohuen arr patsro ama't pamo'tseshohuen attõch yora'yenet puerrar, pa'shtam, pa'paquellet ñamã attõch partatyenet ñamã attõch yenpa'yenanet po'potantañ pamo'tseshachno. Ñamã ñerra'm palltapesyenet po'taruaset alloch gana'yenet quelle echyenet derecho o'ch ayenparettet. Amapa'

ñerra'm atsna'tyenet attõch ama taruaseneto allponmat echyenet derecho o'ch ayenparettet. Amapa' ñerra'm machayota atserrpenet, amapa' ñerra'm rretõrrnanesha' amapa' ñerra'm po'nme'ten amapa ñerra'm esempo es huapoya echyenet derecho o'ch ayenparettet.

Ñamã allohuen ñeñt ~achoyoreshai ñamã allohuen cheshaneshachno ñetpa' echyenet derecho o'ch acuamp̃sarettyenet ama't ñeñt~ellopnanesha' ñamet.

#### Cotapnats 26.

Ñamã allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenan derecho o'ch estudia'yeset escuelo. Ñamã attõch estudia'yeset escuelo amach cobraneto ñeñt "Primariacop. Allohuen cheshanesha' atet ãnaret ñocpuet chocma estudienet Primaria, ñeñt "obligatoria. Ñamã eñalletepa' escuelas allcha' estudia'yenet ñeñtcha' po'taruas penet ñamã eñalletepa' escuelas allcha' estudia'yenet estudios mas avanzados ama't añecop ñeñt "atarr tõrretsa ñeñt "atarr es eñotets.

Namã añecop sherben attő yechateñet cheshanesha' attőchcha' eñotyenet ñeñt ~atarr sherbets arr patsro attőch e'ñech cohuen eñotatyenan po'potantañ acheñenesha'. Allochñapa' attőchcha' amach muena'yeneto o'ch puerratampsanet po'potantañ po'derechos attőch muerochtatanet. Cohuencha' yeñotatanna'tyena ama't pa 'namen acheñeneshay. Cohuencha' ya'huanten po'potantañ ñeñt ~po'poñ cotăpe'chyenet ñet. Namã chocmuepa'ch yamo'ts yepãnna'tyena ama't pa'namen anetsochno all yeycha'yena, ama't pa'namen merentsorechno ñeñt ~parro ye ñalletyesa, ama't pa'namen yeyomporer yepã'yen. Añecop yeychach cheshanesha' cohuen attőch e'ñech cohuen torra'yerret ñamet añecop ñeñt ~cohuen enten Naciones Unidas allochñapa' attőch allohueney e'ñech cohuen mueche't yeycha'yena arr patsro.

Neñt ~chesha' ñeñt ~ama po'nena' pamo'mtepa' echenan derecho o'ch mueñanet erra'tsentë', escuelo ñeñt ~cohuen enten pamo 'mte.

#### Cotapnats 27.

Ñamã allohuen ama't erra'tsena acheñer echyenan derecho o'ch tõrra'yenet ñeñt ~atet~yecha'yenet ñet, ñeñt ~cohuen entyenet ñet. ñamía e'ñe pocte' o'ch cosha'yeñet po'taruas ñeñt ~cochnesha' entyenet ñet. Ñamã ñeñt ~eñotyenet ñeñt~atarr sherbets alloch progresa'yenet cientifico'marecop, ñeñt pa' ñeñtcha' yenpuenahuet alloch ello atarr cohuen yecha'yenet arr patsro.

Nama nerra'm esesha' yechcatene' nent atarr sherbets allohuenacop atet nerra'm nent cientifico'marecop amapa'nerra'm libro nent quellquenet allohuenacpuet amapa'erra'tsen po'taruas nentatarr sherbets allohuenacop, napa'echenan derecho attoch ganena quelle po'taruasot nama echenan derecho attoch coshapretenet po'taruas, amuepa 'ch aprratampsarettena po'derecho.

#### Cotapnats 28.

Namã ora allpon derechos ñeñt "aquellcaret ãrr, allohuen ama't erra'tsena acheñer echenet derecho o'ch e'ñe atet perret. Neñt o'mar añ poctetsa pate tets anetso orrtatyesetepa' pa'namen cohuen proyectos attoch acheñenesha'pa' entyerret ora allpon po'derechos.

#### Cotapnats 29.

Ñamã allohuen ama't erra'tsena acheñer echenan po'deberes po'potantañecop ñeñtãra pamo'tsesha' ñeñt parro yechenet pa'netsro. Ñeñt deberespa' ñeñtpa' atfo e'ñe cohuen yeyenpannena. Ñerra'm atet yeperra e ne all yamo'tsesheshopa' e'ñech cohuen yeychen attoch yetsotuerr ñeñt e'ñe cohuen puesheña'ttsocpay.

Ama't yechyeneñ shonte' pa'namen derechos ñeñtcha' yorrtatyen, tarraña amach aña yorrtatatsto ñeñt atto errotuanen yepeñ po'psheñeñ. Tarro'mar neñtpa' ama apapahuoyaye neñt atet oteney ley neñt anaret. Tarro'mar nerra'm errotuanen yepeñ po'psheñenpa' attoña yeprratampen na po'derechos. Tarraña nerra'm e'ne cohuen yeyenpannena nama e'ne mueche't yeychena, nent pa' nent a poctetsa. Neñtpa' chocmach yorrtaten nerra'm yechen gobierno democrática all amcha 'tarettapreteñet allohuen acheñenesha'.

Namã ama't shonte' pa'namen derechos yechyen ñeñt ~anaret ãrr, yapa' amach yorrtatsto añ derechos añecop ñeñt ~ama pocteye' enteñe Naciones Unidas. Añcha'ña yorrtaten ñeñt ~cohuen enten Naciones Unidas.

# Cotapnats 30.

Ora allpon derechos ñeñt ~aquellcaret ãrr, ama't patrra derecho amach ahuapore 'tpahuoyaye ama't errotêna.